

# AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT CIVILIZATION SEQUENCE 204



#### FINAL WRITTEN INTERPRETATION EXERCISE

A.U.B. II.Sem. 2001 June 6, 2001 Samira Khoury

## OPEN BOOKS - OPEN NOTES - OPEN MINDS (TIME: 1 1/2 HOURS)

ANSWER ONE QUESTION ONLY:

#### I. "MARXISM...A METAPHYSICAL DREAM"? (Popper, p. 12)-

- 1. Analyze <u>briefly</u> Popper's justification for the <u>above</u> conclusion, with its implications for this "ideology".
- 2. Respond to it from the point view of Gissors OR Kyo OR
  Vologin OR Chen; and Freud OR Nietzche. (Clarify if they accept or reject Popper's analysis).
- 3. Conclude and state your <u>OWN</u> opinion.

#### OR II. "BEYOND GOOD AND EVIL"?

"That which is done out of love always takes place beyond good and evil." (Nietzsche, Aphorism 153, p. 103)

- 1. Elaborate the consequences of the above quotation on the concept of man and the "value system" within the overall Nietzschean context. (Briefly).
- 2. Comment on the following murders in the light of the above quotation:
  - a) Jean Morris: from the point of view of Mustafa Sa'eed OR Prof. Maxwell Foster-Keen.
  - b) Wad Rayyes: from the point of view of Hosna OR Mahjoub OR the narrator.
    - (Do not forget to state clearly how your analysis relates to Nietzsche's aphorism).
- 3. Conclude and state your OWN opinion.

#### OR III. WOMAN

"...the most mediocre of males feels himself a demigod as compared with women". (S. de Beauvoir, p. 11)

- 1. Why? Analyze very briefly. Is there a remedy recommended? Specify.
- 2. Respond to the above on the basis of two concrete examples from Malraux, OR Nietzsche, OR Mahfouz, OR T.Saleh.
- 3. Conclude and state your **OWN** opinion.

#### OR IV. "THE ENGLISH LANGUAGE"

"...THE ENGLISH LANGUAGE WAS THE KEY TO THE FUTURE: NO ONE HAD A CHANCE WITHOUT IT". (SALEH, P.53)

- 1. Analyze the above quotation within its specific context, with a view to comment critically on Mostafa Sa'eed's and/or the narrator's "English" education and its consequences.
- 2. Within this same frame of reference analyze the role and function of the English language in Midaq Alley on the basis of one or two concrete examples.
- 3. Conclude by evaluating the situation in your own society today and the available "key to the future".

### OR V. "In this IMMENSE CONFUSION ONE THING ALONE IS CLEAR..." (Beckett)

- 1. Analyze the above quotation with a view to clarify what this immense confusion represents, and what the one clear thing stands for vis-a-vis Man's image of himself or his self-understanding as presented in "Waiting for Godot".
- 2. Select one character in **TWO** (2) of the following works and develop an adequate argument which reflects the "one thing alone is clear..." according to his/her self-understanding:-
  - (a) Man's Fate.
  - (b) Midaq Alley!
  - (c) Season of Migration to the North.
- 3. Conclude and state your own opinion and/or evaluation.

### OR VI. "DIGNITY IS THE MOST PRECIOUS TYPE OF DEFORMITY" (Midaq Alley, p. 108)

- 1. Justify the above Zaita principle in the light of his "creative" profession as the "Mutilator".
- 2. Comment critically from the point of view of Freud **OR** Kyo in Man's Fate.
- 3. Conclude and state your **OWN** opinion.

#### OR VII. THE SYMBOL OF THE HAT

- 1. Analyze briefly the significance of this symbol in both "Waiting for Godot" and "Season of Migration to the North".
- 2. Compare critically the function of the "hat" in both texts, (by pointing out the similarities and the differences).
- 3. Conclude and state your **OWN** opinion.

### OR VIII. "IN MENTAL LIFE NOTHING WHICH ONCE HAS BEEN FORMED CAN PERISH" (Freud, p.16)

- 1. Analyze <u>briefly</u> this Freudian principle within its context by pointing out clearly its consequences on our self-understanding.
- 2. Take this quotation as your criterion and analyze **ONE** of the following:
  - a. <u>Lucky</u> in "Waiting for Godot" (with particular reference to his speech);
  - b. Sheikh Darwish in "Midag Alley";
  - c. Mostapha Sa'eed;
  - d. Chen **OR** Clappique.
- 3. Conclude and state your **QWN** opinion.

#### GOOD LUCK!